

LAURENCE STERNE
1713-1768
zestawienie bibliograficzne w wyborze

Oprac. Ewa Lewicka

Kielce, maj 2005 r.

Bibliografia podmiotowa

1. Sterne Laurence: Podróż sentymentalna przez Francję i Włochy: powieść / przeł. z ang. Agnieszka Glinczanka.- Warszawa: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1954.- 158 s.
Wypożyczalnia 94037, 94039
2. Sterne Laurence: Podróż sentymentalna przez Francję i Włochy. - Wyd. 2. / przeł. [z ang.]. Agnieszka Glinczanka; posłowie W. Chwalewik. - Warszawa: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1959.- 160 s.- (Bibl. Arcydziel. Najświetn. Pow. Świata)
3. Sterne Laurence: Podróż sentymentalna przez Francję i Włochy: powieść / przeł. z [ang.] Agnieszka Glinczanka; oprac. Zofia Sinko. - Wrocław: Zakł. Narod. im. Ossolińskich, 1973. - 160, tabl. 3 s. - Biblioteka Narodowa. Seria 2. Nr 174
Wypożyczalnia 97492-97493, Czytelnia 97494
4. Sterne Laurence: Życie i myśli JW Pana Tristrama Shandy / Laurence Sterne ; tł. Krystyna Tarnowska; przedm. Witold Chwalewik; ilustr. G. Cruikshank i W. Hogarth. - Wyd. 1. T. 1-2. - Warszawa: "Czytelnik", 1958.- 415 s., 1 nlb. portr. 1; 370 s.
5. Sterne Laurence: Życie i myśli JW Pana Tristrama Shandy / Laurence Sterne; tł. [z ang.] Krystyna Tarnowska; przejrzał i posł. opatrzył Witold Chwalewik. - Wyd. 2. - Warszawa: "Czytelnik", 1974. - Biblioteka Klasyki Polskiej i Obcej
T. 1 s. 343 Wypożyczalnia 112302, 210708
T. 2 s. 354 Wypożyczalnia 112303, 210709
6. Sterne Laurence: Życie i myśli JW Pana Tristrama Shandy / Laurence Sterne; przeł. Krystyna Tarnowska ; przejrzał i posłowiem opatrzył Witold Chwalewik ; [il. C. Cruikshank i W. Hogarth]. - Wyd. 1 w tej ed. - Warszawa: "Czytelnik", 2001. - 718, [2] s.: il. 21 cm. - (Biblioteka "Czytelnika")

7. Sterne Laurence: *Życie i myśli JW [Jaśnie Wielmożnego] Pana Tristrama Shandy* / Laurence Sterne; przeł. [z ang.] Krystyna Tarnowska. - Warszawa: Prószyński i S-ka, 1995. - 615, [1] s.; 21 cm. - (Klasyka Powieści)

Bibliografia przedmiotowa

8. Bystydzieńska Grażyna: *Double vision: "Fragment Inédit" by Laurence Sterne* / Grażyna Bystydzieńska // "Anglica" .- [Vol.] 7 .-(1997) s. 31-38

9. Bystydzieńska Grażyna: *Kazania pana Yoricka: homilektyka L.Sterne'a* / Grażyna Bystydzieńska // "Annale Universitatis Mariae Curie-Skłodowska Sectio FF Philologiae". - 1990 vol. 8, s. 1-20. Res

10. Bystydzieńska Grażyna: *W labiryncie prawdy: studia o twórczości Laurence'a Sterne'a* / Grażyna Bystydzieńska ; Wydaw. Uniwersytetu Marii Curie-Skłodowskiej. - Lublin : UMCS, 1993 .-110, [2] s. ; 21 cm
Czytelnia Główna AŚ - 284725

11. Bystydzieńska Grażyna: *Życie jest snem: "Fragment Inedit" Laurence'a Sterne'a* / Grażyna Bystydzieńska // "Kwartalnik Neofilologiczny". - 1992, z. 2, s. 125-137

12. Chwalewik Witold: *Z literatury angielskiej. Studia i wrażenia*. - Warszawa: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1969. - 424 s.
[Rozdział: Laurence Sterne (1713-1768). "Tristram Shandy" i sternizm. "Podróż sentymentalna"]
Wypożyczalnia 74164-74167

13. Chwalewik Witold: *Żywot i myśli Tristrama Shandy [Life and opinions of Trstram Shandy]* / Witold Chwalewik // "Kwartalnik Neofilologiczny". - 1957, z. 3, s. 212-229

14. Gołębiowski E. // "Kierunki". - 1976, nr 32, s. 8
[Analogie utworu "Trzy po trzy" A. Fredry z powieścią L. Sterne'a "Życie i myśli Tristrama Shandy"]

15. Laurence Sterne "Życie i myśli J.W. Pana Trystrama Shandy" / oprac. Andrzej W. Piotrowski, Stefan Treugutt. III, 30 XII 1990, 15'. - (Dialogi o arcydziełach)
[Audycja radiowa]

16. Łowczanin-Łaszkiewicz Agnieszka: *Laurence Sterne disowning death - "Tristram Shandy"* / Agnieszka Łowczanin-Łaszkiewicz // "Acta Universitatis Lodziensis. Folia Littararia Anglica". - Z. 5 . - (2002) s. 123-134

17. Mason Ronald: *Laurence Sterne - geniusz ekscentryczny* / Ronald Mason // ["Głos Anglii"]. - 1949, nr 8, s. 8

18. Miłosz Czesław: *Życie i myśli JW Pana Tristrama Shandy* / Czesław Miłosz // "Kultura". - 1960, nr 3, s. 20-22

19. Mroczkowski Przemysław: *Historia literatury angielskiej: zarys*. - Wrocław: Zakł. Narod. im. Osolińskich, 1981. - S. 334-335: Laurence Sterne
Wypożyczalnia 159063-159066
1986 r. - Czytelnia 183452, Wypożyczalnia 184770-184771

20. Pigoń Stanisław: Miłe życia drobiazgi. Pokłosie. - Warszawa: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1964. - 490 s.
[Rozdział "Aleksander Fredro w szkole Sterne'a"]
Wypożyczalnia 35269-35270, 54389, 63519]
21. Piwińska Marta: Złe wychowanie. Fragmenty romantycznej biografii. Warszawa PIW, 1981. - 413 s.
[M.in. Pan Sterne w podróży. Przedmowa w sytuacji bez wyjścia]
22. Podróż sentymantalna przez Francję i Włochy [A sentimental journey through France and Italy]. Powieść / Laurence Sterne. - Warszawa, 1954 - Rec.: Cieński A. "Sprawy i Ludzie". - 1954, nr 24, s. 3. - Morawski S. "Nowa Kultura". - 1954, nr 19, s. 6 [sprot. aut. rec., 22 i 7]. - Wasita R. "Twórczość". - 1954, z. 5, s. 162-165
23. Podróż sentymantalna przez Francję i Włochy / Laurence Sterne. - Wrocław, 1973. - Rec. Krzysztof K. Pysiak // "Nowe Książki". - 1973, nr 23, s. 18-19
24. Podróż sentymantalna przez Francję i Włochy [A sentimental journey through France and Italy]. [Pow.] / Laurence Sterne. - Wrocław, 1973. - Rec.: Pysiak K. K. // "Nowe Książki". - 1973, nr 23, s. 18-19 [z portr.] * Malachowski A. // "Kultura". - 1973, nr 17, s. 12 [felieton na marginesie]
25. Pruska-Caroll M.: Fredro's mamoirs - the "gawęda" and Sterne's technique // "Slavic and East European Journal. American Association of Teachers of Slavic and east European Languages Albion". - 1979, t. 3, s. 362-370
26. Reckwitz Erhard: Crossing boundaries : experiencing the European other / Erhard Reckwitz . - Tekst również w jęz. pol. // "Ekonomika i Humanistyka". - 2002 nr 3 s. 7-21
[Dotyczy powieści "Podróż sentymantalna przez Francję i Włochy".]
27. Sampson George: Historia literatury angielskiej w zarysie. - Warszawa 1966. - S. 566-568: Laurence Sterne
Czytelnia 45428, Wypożyczalnia 45429-45431
28. Semrau J.: A questionnaire (Some remarks towards a study of novelistic self-consciousness) // "Kwartalnik Neofilologiczny". - 1982, z. 3/4, s. 281-295
[Analizy powieści autorów: D. Barthelme, S. Beckett, R. Federman, L. Sterne]
29. Sokoljanskij M.: K probleme "L.N. Tolstoj i L. Sterne" // "Studia Rossica Posnaniensia. Uniwersytet im. A. Mickiewicza w Poznaniu". - 1980, z. 15, s. 41-49
30. Staniszewski A.: Podróż sentymantalna / A. Staniszewski // "Warmia i Mazury". - 1983, nr 23, s. 5
31. Sztuka interpretacji. T. 1 / wybór i oprac. Henryk Markiewicz. - Wrocław: Zakł. Narod. im. Ossolińskich, 1971. - 606 s.
[M.in. Rozdział W. Dibeliusa "Laurence Sterne" w tłumaczeniu J. Trznadłowskiego]
Biblioteka Główna AŚ, Czytelnia Główna AŚ 040064 065889 065890 229609 040063

32. Tarnowska K.: Tłumacz-literatura-odbiorca // "Bibliotekarz Gdański". - 1974, nr 2, s. 4-9
[Fragment odczytu pt. "Laurence Sterne i osiemnastowieczna powieść angielska", wygłoszonego w Gdańsku z komentarzem B. Madajczyk]
33. Tristram Shandy / Max Byrd.- London, 1985. - Rec. Grażyna Bystydzińska // "Kwartalnik Neofilologiczny". - 1987, z. 4, s. 478-480
34. Życie i myśli J.W. Pana Tristrama Shandy / Laurence Sterne. - Warszawa, 1958.- Rec. Chwalewik W. " Blok-Notes". - 1959, nr 1, s. 101-115. - Krzyżanowski J. R. "Nowe Książki". - 1959, nr 9, s. 519-527. - Lisowski J. "Twórczość" 1959 nr 4 s. 76-85. - Sinko G. "Nowa Kultura" 1959 NR 16 S. 2, 7
35. Życie i myśli J.W. Pana Tristrama Shandy / Laurence Sterne. - Warszawa, 1974. - Rec. [Rajska I.] Mól "Wiadomości: tygodnik społeczno-polityczny" 1975 nr 2 s. 15